



UNIVERSITÀ DI NAPOLI
L'ORIENTALE

DLLC
DIPARTIMENTO DI
STUDI LETTERARI,
LINGUISTICI E COMPARATI

Verbale del Gruppo di gestione AQ del CdS in Mediazione Linguistica e Culturale
Adunanza del 7 ottobre 2022

Il Gruppo di gestione AQ del CdS “Mediazione linguistica e culturale” si riunisce, in modalità a distanza, sulla piattaforma istituzionale Microsoft Teams (codice: 5vei3rt), il 7 ottobre 2022 alle ore 14.30.

Sono presenti i proff. Jana Altmanova, Marina Di Filippo, Alberto Manco, Franco Paris, Sarah Nora Pinto, la sig. Annita Varriale e Ilaria De Felice (rappresentante degli studenti, in collegamento dalle ore 15:35).

Sono assenti giustificati: Chiara Manna (rappresentanti degli studenti)

Presiede la seduta la Coordinatrice del CdS in “Mediazione linguistica e Culturale”, prof.ssa Jana Altmanova. Le funzioni di Segretaria sono svolte dal dott.ssa Sarah Nora Pinto.

Constatata la presenza del numero legale, alle 10:30 la Coordinatrice dichiara aperta la seduta. I punti all’o.d.g. sono i seguenti:

- 1) Comunicazioni;
- 2) Monitoraggio del CdS;
- 3) Consultazione studenti - questionario;
- 4) Esiti monitoraggio schede di insegnamento
- 5) Varie ed eventuali

1) Nessuna.

2) La Coordinatrice esprime preoccupazione riguardo all’andamento delle iscrizioni del CdS, che risultano essere meno di 200 a settembre, anche se il calo sembra essere una tendenza generale non solo di Ateneo ma a livello nazionale. La dott.ssa Varriale afferma che il dato non è scoraggiante, se si confronta con dati paragonabili, perché si registra ogni anno un aumento delle iscrizioni verso metà ottobre, all’avvicinarsi della scadenza per la richiesta di borse di studio. La prof.ssa Marina Di Filippo, docente di lingua russa, invece, dopo lo scoppio della guerra in Ucraina, registra un calo di circa 50% di iscritti al primo anno rispetto all’anno scorso. Anche questo dato coincide con il trend registrato dalle università nazionali.

3) La Coordinatrice comunica che il questionario sottoposto agli studenti del terzo anno del CdS (chiuso il 30 settembre 2022) è stato compilato da 97 studenti su 600 iscritti del 3° anno e fornisce pertanto un campione interessante ai fini del monitoraggio del CdS e anche del Riesame ciclico. Tra gli argomenti interessanti, la Coordinatrice menziona le opinioni degli studenti sui lettorati, che chiedono maggiore attenzione alle esercitazioni orali (conversazione) e intende organizzare un incontro con i docenti di lingua afferenti al CdS. I presenti concordano sul forte impatto della pandemia sulla didattica, comprese le modalità di interazione a distanza e le aspettative degli studenti. Un altro elemento importante, che emerge ad una prima lettura delle risposte pervenute, riguarda il potenziamento di insegnamenti che sviluppino in maniera più specifica aspetti culturali.

4) La Coordinatrice propone gli esiti del monitoraggio delle schede di insegnamenti a cura dei membri del gruppo AQ. Richiama le principali indicazioni fornite dal Presidio di Qualità di Ateneo per la compilazione delle schede degli insegnamenti, in particolare per quanto riguarda la sezione B, dedicata ai descrittori di Dublino. La maggior parte delle schede degli insegnamenti è stata inserita dall'Ufficio didattica del Dipartimento in una cartella condivisa. Il gruppo AQ ha provveduto a controllare che le schede fossero state pubblicate sulla pagina "Insegnamenti e docenti" del sito web dell'Ateneo. Dopo un'attenta analisi dei programmi, sono state evidenziate diverse criticità. Il gruppo AQ ha rilevato alcuni errori materiali di trascrizione. Inoltre, alcuni insegnamenti si ritrovano impropriamente inseriti nelle pagine di MC a seguito di un cambiamento del partizionamento dell'insegnamento. Si rilevano, inoltre, 5 insegnamenti il cui programma non risulta ancora disponibile on-line, presumibilmente a causa di ritardi nel reclutamento dei docenti. La Coordinatrice chiede all'Ufficio di sollecitare i colleghi.

5) Nessuna.

La seduta è tolta alle 16:45.

La Coordinatrice del CdS

La Segretaria

F.TO ALTMANOVA

F.TO PINTO